



Улу саз шайри Ашықъ Умер

1621-1707



Ашыкъ Умер – саз шаири
(Рессам З. Трасинова)

Кендими ашкъ дердине салдым
сенинъчюн,севдигим,
Эр не эттим кендиме, эттим
сенинъчюн,севдигим.

●
Ёлынъда ольмен ичюн мен разы
олдым, севдигим,
Джан иле башым феда эттим
сенинъчюн,севдигим.

●
Бахт пешине тюштим амма, къалдым
чекишивлере,
Эй, Умер, джисмими яндырды бу
ашкъ атешлере,

●
Бир,эки,учь сенедир, тюштим дияры
гъурбете,
Акъибет, ватанны терк эттим,
сенинъчюн,севдигим.

Умер Абдулла Огълу(Ашыкъ Умер) 1621 сенеси Кезлев шеэринде, Абдулла Кендже аиласинде дуньягъа келе. Яшы еткен соң маале мектебине къатнап элифбе ве башка агъыз эдебиятыны оғрене.



23 Типы Крыма
фот. П. Сокорновъ, Алупка.

Умер, медреседе окъугъандан къабристанда чокъ вакъыт булуна.
Юкълап къалгъаныны озю де дуймай. Мезарлыкътан Умер адтайип бир
tüш коре. Дженнет киби ярышыкълы багъчада кезип юре экен. Этраф
чешит чечеклернен безенген.



Мас-мавы коктен алтын
нурлар ичинде дюльберден –
дюльбер ури Умернинь
огюне энип тюше. Ури
къолундаки сазыны умерге
узатып, бойле дей



● Бу тылсымы
сазны ал ве оны
козь бебегинъ
киби сакъла.
Энди сенинъ
такъдирниň бу
сазнен
багълыдыр.
Алланынъ
эмииринен сен
бутюн
омюриининъ
шиир уйдурып
саз чалып,
йырлайджакъсы
нъ.



Шу вакъыттан соң озю язған шиирлерине макъамлар уйдурғанда озю де иджира эте. Кезлевде о вакъыт энъ белли къавеханеде озю саз чалып, тюркюлер йырлай. Оның адажайип йырлары эркесни джоштура ве намы этрафқа белли ола. Оны «Ашық Умер» намы берелер ве оның йырлары Кезлевден кечип, бүтүн Кырымгъа даркъай. Оның тюркюлерини шиирлерини оғренимек ичүн Кезлевге башкъа ерлерден джалгызджылар, йырджылар келелер.



Семаи схемасы(8 эджалы 3- 6 беттен тизиле)

_____б
_____а
_____в
_____а

_____г
_____г
_____г
_____а

_____д
_____д
_____д
_____а

_____е
_____е
_____е
_____а

Шу къаршыдан гилер дильбер
Гелир амма, неден сонъра ?
Бир селяма къайлъ олдум
Верир, амма неден сонъра

_____б
_____а
_____в
_____а

Багъчада ачылан гуллер
Далында отен бульбуллар
Бизи земмэйлеен диллер
Чюрир, амма неден сонъра.

_____г
_____г
_____г
_____а

Горьдюм ярымын юзюни
Оптьюм достумын гозюни
Арадым булдым изини
Булдым амма , неден сонъра

_____д
_____д
_____д
_____а

Къолумдан учурдым базы
Етер , эттинъ банъа назы
Ашыкъ Омерин ниязы
Гечер амма неден сонъра

_____е
_____е
_____е
_____а

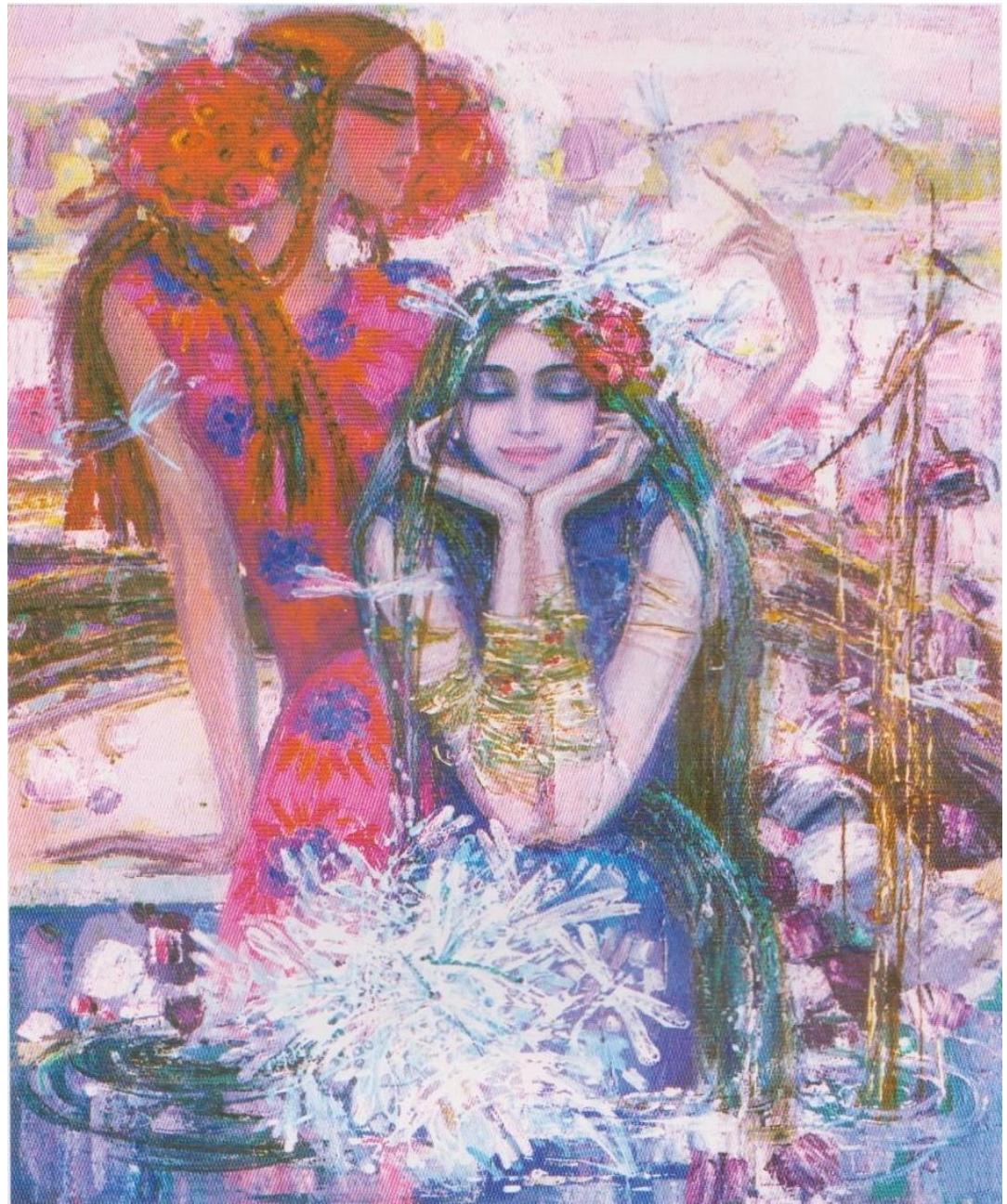
Къошма схемасы(3-6 дертлюктен тизиле)

б	Эля гезлеринье къурбан олдугым	6
а	Юзюне бакъмая доялмадым мен	а
в	Ибред ичюн гельмиш дерлер джихангъа	в
а	Нокътадыр бенълеринъ саямадым бен	а
г	Ашкъы н атештири синеми якъан	г
г	Лутфуна эрер ми джеврини чеккен	г
г	Къолларынъ бойнума доламыш экен	г
а	Сени опмелере къиямадым мен	а
д	Терк эйледимагъаларым, бейлерим	д
д	Бос буланлыкъ селлер гиби чагъларым	д
д	Анынъ ичюн бен ах эдюб агъларым	д
а	Айрылыкъ олуна доялмадым бен	а
е	Къалды дели гонъюль , къалды, эп яста	е
е	Мевлям эрдир бени мурада къаста	е
е	Ашыкъ Умер эдер севгили доста	е
а	«Аллах исмарладыкъ» диемедим бен	а

Кечип эп йырланылып келинмекте.
Бир онъалмаз дерде тюштим,
Огърадым севдая мен.
Башыма алдым къайгымы,
Огърадым беляя мен.
Гунаимниң азабыдыр,
Одыр меним чектигим.
Башымы ястыгъа къойып,
Эджель терин тёктигим.
Мен бахтымы сынамышым,
Таша бассам – из олур.
Авгъустоста сүя тюшсем,
Балта кесmez буз олур.



Ашыкъ Умер чокъ
йыллар девамында
башкъа къомшу
мемлекетлерде:
Азербайджанда,
Дагъстанда, Иранда,
Тюркиеде сеферде
булуна. Мында озъ
йырларынен,
аджайип
макъамларынен
динълейиджилерин
и мемнюн эте.

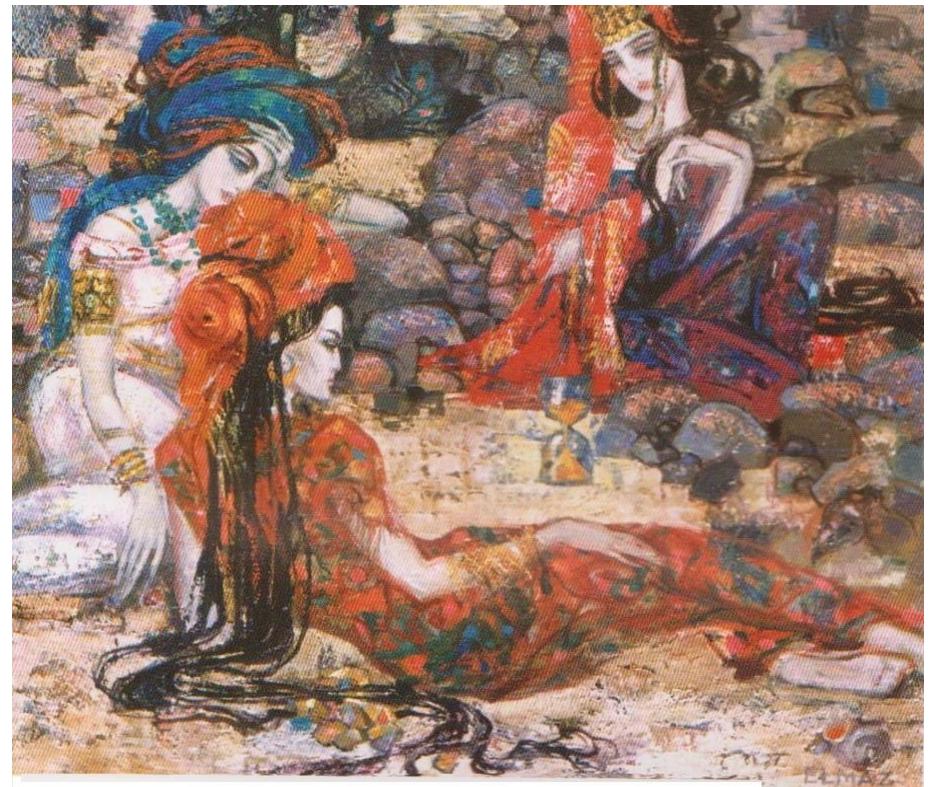


Лякин дюньяда чокъ кезген, чокъ ерлерни ве шейлерни коръген
Ашыкъ Умер фукъаре ве зенгинлерниң арасында олған фаркъыны
эрте анълай ве улу шаир оларакъ озь эсерлеринде коръген –
бильгенлерни тасвиремеге арекет эте



Гунаимниң азабыдыр,
Одыр меним чектигим.
Башымы ястығыа къойып,
Эджель терин тёктигим.

Мен бахтымы сынамышым,
Таша бассам – из олур.
Авгъустоста сужа тюшсем,
Балта кесmez буз олур.



Шунда бир дюльбер
гоңъуль душурдым,
Алды бени къашларының
арасы.

Гуль юзюни кордим,
акъылым шашырдым,
Арандан мевляе къалды
чириси.

Ашыкъ Умер дер ки: ашкъа
янарым,
Ичип ашкъыны шарабыны
къанарым.
Къыблам ёкътыр, озюм сана
дёнерим,
Михрабымдыр - эки
къашын арасы.



Ашыкъ Умер озъ Ватанына къайтып келе ве омюрининъ сонъ йылларыны Кезлевде кечире. О 1707 сенеси сексен алты яшында Кезлев шаэринас вефат этти.

